

**ANALISIS MODALITAS DALAM BERITA ACARA PEMERIKSAAN  
SAKSI KASUS LAKA LANTAS: PENDEKATAN LINGUISTIK  
FORENSIK**

**TESIS**

Diajukan sebagai syarat memperoleh Gelar Magister pada Program Studi  
Linguistik Sekolah Pascasarjana Universitas Pendidikan Indonesia



**Oleh:**

**NIDA NABILLAH**

**2217068**

**Program Studi Linguistik  
Sekolah Pascasarjana  
Universitas Pendidikan Indonesia  
2025**

---

**ANALISIS MODALITAS DALAM BERITA ACARA  
PEMERIKSAAN SAKSI KASUS LAKA LANTAS: PENDEKATAN  
LINGUISTIK FORENSIK**

Oleh  
NIDA NABILLAH

Universitas Pendidikan Indonesia, 2025

Tesis ini diajukan untuk memenuhi sebagian syarat untuk memperoleh gelar Magister  
Humaniora (M.Hum.) pada Program Studi Linguistik Pascasarjana

© Nida Nabillah 2025

Universitas Pendidikan Indonesia

Februari 2025

Hak Cipta dilindungi undang-undang.

Tesis ini tidak boleh diperbanyak seluruhnya atau sebagian,  
dengan dicetak ulang, difoto kopi, atau cara lainnya tanpa ijin dari penulis.

**LEMBAR PENGESAHAN TESIS**

**ANALISIS MODALITAS DALAM BERITA ACARA PEMERIKSAAN  
SAKSI KASUS LAKA LANTAS: PENDEKATAN LINGUISTIK  
FORENSIK**

NIDA NABILLA  
2217068

Disetujui dan disahkan oleh:

Pembimbing I



Wawan Gunawan, M.Ed., Ph.D.  
NIP. 19720916 200003 1 001

Penguji I



R. Dian Dia-an Muniroh, S.Pd., M.Hum., Ph.D.  
NIP. 19811024 200501 2 001

Penguji II



Dr. Ruswan Dallyono, S.Sos., M.Pd.  
NIP.19700803 200501 1 002

Penguji III



Dr. Mahardhika Zifana, S.Pd., M.Hum.  
NIPT 920241119800820101

**Mengetahui**

Ketua Program Studi Magister Linguistik  
Sekolah Pascasarjana  
Universitas Pendidikan Indonesia



Wawan Gunawan, M.Ed., Ph.D.  
NIP. 19720916 200003 1 001

## **KATA PENGANTAR**

Bismillahirrohmanirrahim, Puji syukur kita panjatkan ke hadirat Allah SWT, atas rahmat dan karunia-Nya, sehingga penelitian ini dapat diselesaikan dengan baik. Penelitian yang berjudul “Analisis Modalitas Dalam Berita Acara Pemeriksaan Saksi Kasus Laka Lantas: Pendekatan Linguistik Forensik” ini merupakan hasil dari proses penelitian yang panjang dan penuh dinamika akademis yang akan selalu dikenang.

Penelitian ini bertujuan menggali dan menganalisis penggunaan modalitas dalam Berita Acara Pemeriksaan, khususnya dalam proses interogasi pada kasus Laka Lantas. Dengan memanfaatkan pendekatan Linguistik Forensik dan teori Linguistik Sistemik Fungsional, penelitian ini berusaha memberikan pemahaman yang lebih mendalam tentang bagaimana modalitas direalisasikan dalam teks Berita Acara Pemeriksaan. Saya ingin mengucapkan terima kasih kepada semua pihak yang telah mendukung dan berkontribusi dalam penyelesaian penelitian ini. Terutama kepada dosen dan rekan-rekan di program studi Linguistik yang telah memberikan bimbingan, dukungan, dan kritik yang membangun. Ucapan terima kasih juga saya sampaikan kepada keluarga tercinta yang selalu memberikan dorongan dan motivasi dalam setiap langkah saya.

Semoga hasil penelitian ini dapat memberikan kontribusi yang berarti dalam kajian Linguistik Forensik dan Linguistik Sistemik Fungsional, serta bermanfaat bagi pengembangan ilmu pengetahuan dan praktik di bidang ini.

Bandung, 22 Januari 2025

**NIDA NABILLAH**

## UCAPAN TERIMA KASIH

Dengan penuh rasa syukur, saya ingin mengucapkan terima kasih yang sebesar-besarnya kepada:

1. Dosen Pembimbing Akademik, Tesis, dan Ketua Program Studi, Wawan Gunawan M.Ed., Ph.D., atas bimbingan, arahan, dan dukungan yang sangat berarti selama proses penelitian ini. Wawasan dan motivasi Bapak sangat membantu dalam penyelesaian tesis ini.
2. Staf akademik, Ibu Senny Lusiyana S.E., atas bantuan administratif dan dukungannya yang memudahkan proses akademik saya. Terima kasih atas kesediaan Ibu dalam memberikan pelayanan yang ramah dan profesional.
3. Seluruh dosen Linguistik Sekolah Pascasarjana UPI, yang telah memberikan ilmu dan inspirasi selama masa studi saya. Keberadaan dan kontribusi Bapak/Ibu dalam proses pembelajaran sangat berharga dan memotivasi saya untuk terus berkembang.
4. Kedua orang tua saya, Pardi, S.Pd. (alm) dan Neneng Komariah, S.Pd., yang telah memberikan dukungan, do'a, dan kasih sayang yang tak ternilai sepanjang perjalanan studi ini. Keberhasilan ini adalah hasil dari cinta dan pengorbanan mereka yang tulus.
5. Suami tercinta, Briptu Syihabbudin, S.H. yang telah memberikan dukungan yang luar biasa, kasih sayang, perhatian, waktu dan motivasi. Terima kasih banyak.
6. Kakak kandung Penulis, Hermawan Susanto, S.Pd. dan Agung Dwi Laksono, S.Kom. yang telah memberikan motivasi, do'a, perhatian, kasih kasih sayang, dan dukungan sepanjang waktu.

Semoga segala bantuan dan dukungan yang telah diberikan mendapatkan balasan yang setimpal dari Tuhan Yang Maha Esa. Terima kasih atas segala perhatian dan kerjasamanya.

Bandung, 22 Januari 2025

NIDA NABILLAH

## ABSTRAK

Penelitian ini menganalisis tipe-tipe modalitas dalam lima teks Berita Acara Pemeriksaan (BAP) menggunakan pendekatan Linguistik Fungsional Sistemik (LFS) untuk memahami fungsi bahasa dalam konteks hukum. Penelitian ini bertujuan mengidentifikasi dan menginterpretasi penggunaan modalitas dalam teks BAP dengan metode deskriptif kualitatif, menggunakan data sebanyak 693 unit modalitas. Analisis menemukan empat jenis modalitas dominan: Dinamik (40,1% kemunculan, terkait kemampuan atau potensi), Epistemik (39,5% kemunculan, terkait kepastian atau kemungkinan), Deontik (14,1% kemunculan, terkait kewajiban atau izin), dan Intensional (6,2% kemunculan, terkait maksud atau keinginan). Modalitas Dinamik ditemukan paling dominan. Hal ini menunjukkan adanya penekanan pada aspek kapasitas pihak-pihak dalam interogasi. Temuan ini memberikan wawasan baru tentang pola bahasa dalam konteks penegakan hukum dan komunikasi resmi yang menunjukkan kecenderungan.

**Kata Kunci:** Berita Acara Pemeriksaan (BAP); Laka Lantas; Linguistik Forensik; Linguistik Fungsional Sistemik; Modalitas.

## ABSTRACT

*This study examines the types of modality in the text of investigation reports using the Systemic Functional Linguistics (LFS) approach to understand the functions of language in the legal context. This study aims to identify and interpret the use of modality in the investigation report texts with a qualitative descriptive method, using data totalling 693 modality units. The analysis found four dominant types of modality: Dynamical (40,1% occurrence, related to ability or potential), Epistemic (39,5% occurrence, related to certainty or possibility), Deontic (14,1% occurrence, related to obligation or permission), and Intentional (6,2% occurrences, related to intention or desire). Dynamical modality was found to be the most dominant. This suggests an emphasis on the capacity aspect of the parties in the interrogation. The findings provide new insights into language patterns in the context of law enforcement and official communication that show trends.*

**Keywords:** *Forensic Linguistic; Investigation Report; Modality; Systemic Functional Linguistic; Traffic Accident.*

## DAFTAR ISI

JUDUL.....	i
LEMBAR PENGESAHAN.....	ii
KATA PENGANTAR.....	iii
UCAPAN TERIMA KASIH.....	iv
ABSTRAK.....	vi
DAFTAR ISI.....	vii
BAB 1 PENDAHULUAN.....	1
1.1 Latar belakang.....	1
1.2 Rumusan Masalah Penelitian.....	6
1.3 Tujuan Penelitian.....	7
1.4 Manfaat Penelitian.....	7
1.5 Struktur Penulisan Tesis.....	7
BAB 2 TINJAUAN PUSTAKA.....	9
2.1 Modalitas.....	9
2.2 Tipe Modalitas.....	12
2.2.1 Modalisasi.....	12
2.2.2 Modulasi.....	14
2.3. Konteks Situasi.....	20
2.3.1 Medan Wacana ( <i>field</i> ).....	21
2.3.2 Pelibat Wacana.....	23
2.3.3 Sarana Wacana ( <i>mode</i> ).....	24
2.4 Linguistik Fungsional Sistemik (LFS).....	26
2.5 Berita Acara Pemeriksaan (BAP).....	28
2.6 Keterangan Saksi.....	30
2.7 Linguistik Forensik.....	36
2.8 Kecelakaan Lalu Lintas (Laka Lantas).....	37
2.9 Kajian Terdahulu tentang Modalitas.....	38



BAB III METODOLOGI PENELITIAN.....	40
3.1 Desain Penelitian.....	40
3.2 Sumber Data.....	42
3.3 Teknik Pengumpulan Data dan Teknik Sampling.....	42
3.3.1 Teknik Pengumpulan Data.....	42
3.3.2 Teknik Sampling.....	43
3.4 Teknik Analisis Data.....	43
BAB IV HASIL DAN PEMBAHASAN.....	45
4.1 HASIL PENELITIAN.....	45
4.1.1 Identifikasi Jenis-jenis Modal yang digunakan dalam Berita Acara Pemeriksaan (BAP).....	46
4.1.2 Analisis Realisasi Modalitas dalam Mengeksplorasi Negosiasi Kesaksian Kasus.....	64
4.2 Pembahasan Penelitian.....	79
BAB V SIMPULAN DAN SARAN.....	86
5.1 Simpulan.....	86
5.2 Saran.....	88
DAFTAR PUSTAKA.....	89
LAMPIRAN.....	9

## DAFTAR PUSTAKA

- Alwi, H. (1992). *Modalitas dalam Bahasa Indonesia*. Yogyakarta: Kanisius.
- Coffin, C. & Donohue, J.P. (2012). Academic literacies and systemic functional linguistics: How do they relate?. *Journal of English for academic purposes*, 11, 64-75.
- Djajasudarma, T. F. (2006). *Metode Linguistik: Ancangan Metode Penelitian dan Kajian*. Bandung: Refika Aditama.
- Effendi, M. (2005). *Perkembangan Dimensi Hak Asasi Manusia (HAM) dan Proses Dinamika Penyusunan Hukum Hak Asasi Manusia (HAKHAM)*. Bogor: Ghalia Indonesia.
- Egins, S. (1994). *An introduction to systemic functional linguistics*. London: Printer Publishers, Ltd.03.
- Egins, S. (2004). *An introduction to systemic functional linguistics (2nd ed.)*. London: Continuum International Publishing Group.
- Eriyanto (2009). *Analisis Wacana: Pengantar Analisis Teks Media*. Yogyakarta: LKiS.
- Fairclough, N. (1995). *Critical discourse analysis: the critical study of language*. London: Longman.
- Fairclough, N. (2006). *Discourse and Social Change*. Polity Press.
- Fitri, N., Artawa, K., Satyawati, M.S., & Sawirman. (2020) Transitivity dalam Teks Peradilan Indonesia: Kajian Linguistik Fungsional Sistemik. *Jurnal Kajian Bahasa, Sastra, dan Pengajarannya*, 4 (2), 139-148.
- Gee, J. P. (2011). *How to do discourse analysis a toolkit*. New York & London: Routledge.
- Halliday, M. A. K., & Webster, J.J. (2009). *Bloomsbury Companion to Systemic Functional Linguistics*. A&C Black.
- Halliday, M. A., & Hasan, R. (1992). *Bahasa, Konteks, dan Teks: Aspek-Aspek Bahasa dalam Pandangan Semiotik Sosial. (B. Tou, Penerj.)* Yogyakarta: Gajah Mada.
- Halliday, M. A., & Matthiessen, C. M. (1994). *An Introduction to Functional Grammar*. London, United Kingdom: Arnold.
- Halliday, M., & Matthiessen, C. M. (2004). *An Introduction to Functional Grammar (3rd ed.)*. New York: Oxford University Press.

- Halliday, M.A.K (1978) *Language as social semiotic: The social interpretation of language and meaning*. London: Arnold.
- Halliday, M.A.K. (1985). *An Introduction to Functional Grammar*. London, United Kingdom: Edward Arnold.
- Hoed, B. H. (1993). *Pengetahuan dasar tentang penerjemahan*. Jakarta: Pusat Penerjemahan Fakultas Sastra Universitas Indonesia.
- Isnah, S. E. (2019). Wacana Islam Melalui Novel Surga yang Tak Dirindukan Analisis Wacana Kritis Ala Teun A. Van Dijk. *Jurnal Bahasa, Sastra, dan Pengajarannya*, 3 (2), 234-242, 3(2), 70-80.
- Jorgensen, M. dan Phillips. (2007). *Analisis Wacana Teori dan Metode*. Jakarta: Pustaka Pelajar.
- Kridalaksana, H. (2009). *Kamus Linguistik (Edisi Keempat)*. Jakarta: Gramedia Pustaka Utama.
- Martin, J. R. (1992). *English text: system and structure: Choosing among five approaches*. Philadelphia, PA: John Benjamins B.V.
- Piliang, Y.A. (2010). *Semiotika dan Hipersemiotika*. Bandung: Matahari.
- Renkema, J. (2004). *Introduction to Discourse Studies*. Amsterdam, Netherland: John Benjamins Publishing.
- Saragih, A. (2006). *Bahasa Dalam Konteks Sosial. Pendelatan Linguistik Fungsional Sistemik Terhadap Tata Bahasa dan Wacana*. Medan: Program Pascasarjana USU.
- Schiffirin, D. (2007). *Ancangan Kajian Wacana*. (Terjemahan Unang, dkk). Yogyakarta: Pustaka Belajar.
- Semedi, B. (2009). *Tindak Pidana di Bidang Kepabeanaan dan Cukai*, Pusat Pendidikan dan Pelatihan Bea dan Cukai, Jakarta.
- Setiawan, I., & Sukri, M. (2014). *Kajian Linguistik Fungsional Sistemik pada Pemberitaan Kekerasan Gender dalam Media Cetak Lombok Post dan Relevansinya terhadap Pembelajaran Wacana di Perguruan Tinggi*. Mabasan, 8.
- Starr, W. B. (2016). Dynamic expressivism about deontic modality. *Deontic modality*, 355- 394.
- Sugiyono. (2014). *Metode Penelitian Pendidikan Pendekatan Kuantitatif Kualitatif, dan R&D*. Bandung: Alfabeta.
- Sumowardojo, S. (1969). *Pedoman dasar dan cara pengusutan peristiwa tindak pidana*. Semarang: SS Semarang.

- Van der Auwera, J., & Plungian, V. A. (1998). Modality's semantic map. *Linguistic Typology* 2, 79-124
- Zejun, M., Jia, L., & Haiqing, C. (2017). The Prosodic Features of Modal Verbs in Chinese Courtroom Discourse and Its Interpersonal Function. *Contemporary Rhetoric*, (6), 3.
- Zelenka, R. (2013). *Modality in the language of legal documents*. Tomas Bata University in Zlin Bachelor Thesis.